Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Domdidier Ducks II	D3
CLUB 2	Rolling Aventicum III	D3

Lieu / Ort Location / Luogo	Domdidier	Date / Datum Date / Data	20.12.2017
Start / Beginn Début / Inizio	19:59	End / Ende Fin / Fine	21:35
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB161		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	2

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	1454	MARMIER Olivier	
Official scorer Marqueur	1465	MARION Valentin	
Referee 1 Arbitre 1	9030	BAYARD Patrice-Martial	
Referee 2 Arbitre 2	4023	QUARIATELLO Lido	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	7
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	6
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
2	15

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rolling Aventicum III

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Domdidier Ducks II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	DING Cédric				1523
90	A	GONÇALVES Bruno				3405
1	G	SCHEITERBERG Maxim.	X	X	X	16790
	G					
2		BERSIER Kevin				2614
54		JOYE Damien				16785
92		CHARDONNENS Matthieu				3464
69		ZBINDEN Beat				3561
13		CLEMENT Jérôme				17063

COACH: Surname / Name Nom / Cognome; Forename / Vorname Prénom / Nome; Signature

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
27:03	2	13	1				
45:47	54	69	2				
				TOTAL			2
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
17:53	54	2	00:00	19:24	E
TOTAL		2 min			

2 Rolling Aventicum III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
81	C	SPICHER Loïc				1363
kp	A	LEICHT Bastien				2515
18	G	WEBER Olivier	X	X	X	1362
	G					
21		BULA David				17118
39		RINDLISBACHER Patrick				1035
19		PERRIARD Cedric				4008
83		FISCHER Julien				2750
77		SIMONET Philippe				1502
23		SCHWAB Raphael				17104
13		AERNI Lucien				17098
87		FÄSSLER Gaëtan				2894

COACH: Surname / Name Nom / Cognome; Forename / Vorname Prénom / Nome; Signature; 2894

FÄSSLER Gaëtan

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:07	81	23	1				
19:24	19	77	2				
24:18	kp	81	3				
25:30	23	83	4				
27:49	19	23	5				
30:41	81	13	6				
35:34	kp	18	7				
37:05	19		8				
39:00	19	23	9				
40:15	kp	81	10				
45:01	23	19	11				
46:03	77	21	12				
46:08	21	77	13				
47:02	81	23	14				
59:07	83	81	15				
				TOTAL			15
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
52:16	21	2	00:00	54:16	H
TOTAL		2 min			